



2014/0005(COD)

2.7.2015

ADVIES

van de Commissie buitenlandse zaken

aan de Commissie internationale handel

inzake het voorstel voor een verordening van het Europees Parlement en de Raad tot wijziging van Verordening (EG) nr. 1236/2005 met betrekking tot de handel in bepaalde goederen die gebruikt zouden kunnen worden voor de doodstraf, foltering of andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing
(COM(2014)0001 – C7-0014/2014 – 2014/0005(COD))

Rapporteur voor advies: Barbara Lochbihler

PA_Legam

BEKNOPTE MOTIVERING

De herziening van de richtlijn heeft ten doel om de leidende rol van de EU als verantwoordelijke wereldspeler in de strijd tegen de doodstraf en de uitbanning van foltering te consolideren.

Met het ontwerpadvies wordt ernaar gestreefd de bepalingen over de nevendiensten met betrekking tot de overbrenging van goederen, de doorvoer, technische bijstand en de commerciële verhandeling aan te scherpen. In overeenstemming met het herhaaldelijk door het Parlement uitgedrukte standpunt, wenst het een clause betreffende een 'gericht eindgebruik' in te voeren die de lidstaten in staat stelt de doorvoer van veiligheidsgerelateerde voorwerpen te verbieden of te staken wanneer zij niet onder de bijlagen II en III vallen en duidelijk geen ander praktisch doel dienen dan de voltrekking van de doodstraf, foltering of andere mishandeling, of wanneer op redelijke gronden kan worden aangenomen dat de doorvoer van deze voorwerpen zou leiden tot de bevordering of uitvoering van gerechtelijke executie, foltering of andere mishandeling.

Tevens wordt voorgesteld een coördinatiegroep uitrusting op te richten, een periodiek herzieningsmechanisme in te voeren en systematischer informatie uit te wisselen en verslag uit te brengen om bij te dragen aan de handhaving en de doeltreffende tenuitvoerlegging van de verordening.

AMENDEMENTEN

De Commissie buitenlandse zaken verzoekt de ten principale bevoegde Commissie internationale handel onderstaande amendementen in aanmerking te nemen:

Amendement 1

Voorstel voor een verordening Overweging 19 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(19 bis) Er dient een clause betreffende gericht eindgebruik te worden ingevoerd met het oog op het opschorten of het staken door de lidstaten van de doorvoer van veiligheidsgerelateerde voorwerpen die niet onder de bijlagen II en III vallen en die duidelijk geen ander praktisch doel dienen dan de voltrekking van de doodstraf, foltering of andere vormen van mishandeling, of wanneer op redelijke gronden kan worden aangenomen dat de doorvoer van deze voorwerpen zou leiden tot de bevordering of uitvoering van de doodstraf, foltering of andere vormen van

mishandeling. De uit hoofde van de clausule betreffende gericht eindgebruik verleende bevoegdheden mogen geen betrekking hebben op medische producten die gebruikt zouden kunnen worden voor de doodstraf.

Amendement 2

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2 – letter a bis (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 2 – letter f

Bestaande tekst

‘(f) „technische bijstand”: elke technische steun in verband met reparaties, ontwikkeling, vervaardiging, beproeving, onderhoud, assemblage of andere technische diensten, die de vorm kan aannemen van bijvoorbeeld instructies, advies, opleiding, overdracht van praktische kennis of vaardigheden en adviesdiensten. Technische bijstand omvat ook verbale vormen van bijstand en bijstand door middel van elektronische middelen;

Amendement

(a bis) punt f) wordt vervangen door:

"(f) „technische bijstand”: elke technische steun in verband met reparaties, ontwikkeling, vervaardiging, beproeving, onderhoud, assemblage, **gebruik** of andere technische diensten, die de vorm kan aannemen van bijvoorbeeld instructies, advies, opleiding, overdracht van praktische kennis of vaardigheden en adviesdiensten. Technische bijstand omvat ook verbale vormen van bijstand en bijstand door middel van elektronische middelen;"

Motivering

Dit amendement is bedoeld om een bepaling van de bestaande wetshandeling – artikel 2, onder f) – te veranderen, die in het Commissievoorstel niet aan de orde komt. Met het amendement wordt het woord 'gebruik' toegevoegd om de definitie van technische bijstand te verduidelijken.

Amendement 3

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2 – letter c

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 2 – letter k – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Voor de toepassing van deze verordening geldt deze definitie **niet** voor het **louter** verstrekken van nevendiensten.

Nevendiensten zijn vervoer, financiële diensten, verzekering of herverzekering dan wel algemene reclame of promotie;

Amendement

Voor de toepassing van deze verordening geldt deze definitie **eveneens** voor het verstrekken van nevendiensten.

Nevendiensten zijn vervoer, financiële diensten, verzekering of herverzekering dan wel algemene reclame of promotie;

Amendement 4

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2 – letter c

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 2 – letter l

Door de Commissie voorgestelde tekst

(l) „tussenhandelaar”: een natuurlijke persoon of rechtspersoon of partnerschap, verblijvend of gevestigd in een lidstaat **van de Unie**, die of dat **vanuit de Unie** diensten als gedefinieerd onder k), verricht **die gericht zijn op het grondgebied van een derde land**;

Amendement

(l) „tussenhandelaar”: een natuurlijke persoon of rechtspersoon of partnerschap, verblijvend of gevestigd in **of onderdaan van** een lidstaat, die of dat diensten als gedefinieerd onder k), verricht;

Amendement 5

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2 – letter c

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 2 – letter m

Door de Commissie voorgestelde tekst

(m) „verlener van technische bijstand”: een natuurlijke persoon of rechtspersoon of partnerschap, verblijvend of gevestigd in een lidstaat van de Unie, die of dat **vanuit de Unie** technische bijstand als gedefinieerd onder f), verleent **die gericht is op het grondgebied van een derde land**;

Amendement

(m) „verlener van technische bijstand”: een natuurlijke persoon of rechtspersoon of partnerschap, verblijvend of gevestigd in een lidstaat van de Unie, die of dat technische bijstand als gedefinieerd onder f), verleent;

Amendement 6

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 2 – letter r bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(r bis) "doorvoer": vervoer van goederen van buiten de Unie, die het douanegebied van de Unie binnenkomen en doorkruisen met een bestemming buiten de Unie.

Amendement 7

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2 bis (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 4 – lid 1

Bestaande tekst

Amendement

1. Het is verboden de in bijlage II vermelde goederen in te voeren ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen.

Het is natuurlijke of rechtspersonen of instanties in het douanegebied van de Gemeenschap verboden technische bijstand te aanvaarden die samenhangt met in bijlage II vermelde goederen, en die al dan niet tegen vergoeding door natuurlijke of rechtspersonen of instanties uit een derde land wordt verleend.

(2 bis) Artikel 4, lid 1, komt als volgt te luiden:

"1. Het is verboden de in bijlage II vermelde goederen in te voeren ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen.

Het is natuurlijke of rechtspersonen of instanties in het douanegebied van de Gemeenschap verboden technische bijstand te aanvaarden die samenhangt met in bijlage II vermelde goederen, en die al dan niet tegen vergoeding door natuurlijke of rechtspersonen of instanties uit een derde land wordt verleend.

Doorvoer door het douanegebied van de Unie is verboden voor de in bijlage II opgenomen goederen."

Amendement 8

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 2 ter (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(2 ter) Na artikel 4 wordt het volgende artikel ingevoegd:

"Artikel 4 bis

Verbod op commerciële verhandeling en promotie

De commerciële verhandeling en promotie binnen de Unie door al dan niet in de Unie geregistreerde bedrijven en personen met het oog op de doorvoer van de in bijlage II opgenomen producten is ten strengste verboden. Hiertoe worden ook commerciële verhandelings- en promotieactiviteiten gerekend waarbij gebruik wordt gemaakt van ontastbare bronnen, met name internet. Andere nevenactiviteiten, waaronder vervoer, financiële diensten, verzekering en herverzekering, zijn eveneens ten strengste verboden."

Amendement 9

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 4

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 5 – lid 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Voor de in bijlage III vermelde goederen is een vergunning vereist, ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen. ***Een vergunning is evenwel niet vereist voor goederen die slechts worden doorgevoerd over het grondgebied van de Unie; dit zijn goederen die geen andere douanebestemming hebben dan extern communautair douanevervoer in het kader van artikel 91 van Verordening (EEG) nr. 2913/92, met inbegrip van opslag van niet-communautaire goederen***

Voor de in bijlage III vermelde goederen is een vergunning vereist, ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen. ***Voor goederen die zijn opgenomen in bijlage III en die slechts worden doorgevoerd over het douanegebied van de Unie is een doorvoervergunning vereist.***

in een vrije zone van controletype I of een vrij entrepot.

Amendement 10

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 6

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 7 bis – lid 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

1 bis. De lidstaten maken de verordening op passende wijze bekend, zodat alle ondernemingen die veiligheidsmaterieel ontwikkelen evenals ondernemingen die handelsbeurzen en andere evenementen organiseren waar dergelijk materieel wordt aangeprezen, bewust worden gemaakt van deze verordening en de daaruit voortvloeiende verplichtingen.

Motivering

Dit amendement beoogt een bepaling te wijzigen binnen de bestaande wet (artikel 7 bis, lid 1).

Amendement 11

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 6

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 7 bis – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

2. Het is een verlener van technische bijstand verboden om aan een persoon, entiteit of instantie in een derde land technische bijstand te verlenen voor in bijlage III opgenomen goederen, ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen, indien de verlener van dergelijke bijstand weet of redenen heeft om te vermoeden dat sommige of alle goederen bedoeld zijn of kunnen zijn voor gebruik voor foltering of

2. Het is een verlener van technische bijstand verboden om aan een persoon, entiteit of instantie in een derde land technische bijstand te verlenen voor in bijlage III opgenomen goederen, ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen, indien de verlener van dergelijke bijstand weet of redenen heeft om te vermoeden dat sommige of alle goederen bedoeld zijn of kunnen zijn voor gebruik voor foltering of

andere wrede, onmenselijke of onterende behandeling of bestraffing in een land dat niet behoort tot het douanegebied van de EU.”

andere wrede, onmenselijke of onterende behandeling of bestraffing in een land dat niet behoort tot het douanegebied van de EU. ***Het is een verlener van technische bijstand eveneens verboden om instructies, advies, training, praktische kennis of vaardigheden te verstrekken die zouden kunnen bijdragen aan de voltrekking van gerechtelijke executies, foltering of andere vormen van mishandeling.***

Amendement 12

Voorstel voor een verordening
Artikel 1 – lid 1 – punt 6 bis (nieuw)
Verordening (EG) nr. 1236/2005
Artikel 7 bis bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(6 bis) Na artikel 7 bis wordt het volgende artikel ingevoegd:

"Artikel 7 bis bis

Clausule betreffende gericht eindgebruik

1. De lidstaten verbieden of staken de doorvoer van veiligheidsgerelateerde voorwerpen die niet onder de bijlagen II en III vallen en die duidelijk geen ander praktisch doel dienen dan de voltrekking van de doodstraf, foltering of andere mishandeling, of wanneer op redelijke gronden kan worden aangenomen dat de doorvoer van dergelijke voorwerpen zou leiden tot de bevordering of uitvoering van gerechtelijke executie, foltering of andere mishandeling.

2. De lidstaten brengen de krachtens lid 1 genomen maatregelen, zodra deze zijn aangenomen, ter kennis van de Commissie, onder vermelding van de exacte redenen daarvoor.

3. De lidstaten stellen de Commissie

tevens onverwijld in kennis van eventuele wijzigingen van de krachtens lid 1 genomen maatregelen.

4. De Commissie maakt de maatregelen waarvan haar overeenkomstig de leden 2 en 3 kennis is gegeven, bekend in de C-serie van het Publicatieblad van de Europese Unie.

5. De Commissie bepaalt of de in lid 1 bedoelde voorwerpen aan de desbetreffende bijlage moeten worden toegevoegd, zodat de uitvoer ervan wordt verboden of aan een vergunningsprocedure wordt onderworpen.

6. De uit hoofde van de clausule betreffende gericht eindgebruik verleende bevoegdheden hebben geen betrekking op medische producten die gebruikt zouden kunnen worden voor de doodstraf.

Amendement 13

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 7

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 7 ter – lid 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

1. Voor de uitvoer van de in bijlage III bis opgenomen goederen, ongeacht de oorsprong daarvan, is een uitvoervergunning vereist. Een vergunning is evenwel niet vereist voor goederen die slechts worden doorgevoerd over het grondgebied van de Unie; ***Een vergunning is evenwel niet vereist voor goederen die slechts worden doorgevoerd over het grondgebied van de Unie; dit zijn goederen die geen andere douanebestemming hebben dan extern communautair douanevervoer in het kader van artikel 91 van Verordening***

Amendement

1. Voor de uitvoer van de in bijlage III bis opgenomen goederen, ongeacht de oorsprong daarvan, is een uitvoervergunning vereist. Een vergunning is evenwel niet vereist voor goederen die slechts worden doorgevoerd over het grondgebied van de Unie. ***Voor goederen die zijn opgenomen in bijlage III bis en die slechts worden doorgevoerd over het douanegebied van de Unie is een uitvoervergunning vereist.***

(EEG) nr. 2913/92, met inbegrip van opslag van niet-communautaire goederen in een vrije zone van controletype I of een vrij entrepot.

Amendement 14

Voorstel voor een verordening
Artikel 1 – lid 1 – punt 7
Verordening (EG) nr. 1236/2005
Artikel 7 quinquies – lid 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

2. Het is een verlener van technische bijstand verboden om aan een persoon, entiteit of instantie in een derde land technische bijstand te verlenen voor in bijlage III bis opgenomen goederen, ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen, indien de verlener van **dergelijk** bijstand weet of redenen heeft om te vermoeden dat sommige of alle goederen bedoeld zijn of mogelijk bedoeld zijn voor gebruik voor foltering of andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing in een land dat niet behoort tot het douanegebied van de EU.”

Amendement

2. Het is een verlener van technische bijstand verboden om aan een persoon, entiteit of instantie in een derde land technische bijstand te verlenen voor in bijlage III bis opgenomen goederen, ongeacht de oorsprong van dergelijke goederen, indien de verlener van **technische** bijstand weet of redenen heeft om te vermoeden dat sommige of alle goederen bedoeld zijn of mogelijk bedoeld zijn voor gebruik voor foltering of andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing in een land dat niet behoort tot het douanegebied van de EU. **Het is een verlener van technische bijstand eveneens verboden om instructies, advies, training, praktische kennis of vaardigheden te verstrekken die zouden kunnen bijdragen aan de voltrekking van gerechtelijke executies.**”

Amendement 15

Voorstel voor een verordening
Artikel 1 – lid 1 – punt 8
Verordening (EG) nr. 1236/2005
Artikel 8 – lid 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

6. In afwijking van lid 5 verstrekt de fabrikant, indien geneesmiddelen worden

Amendement

6. In afwijking van lid 5 verstrekt de fabrikant, indien geneesmiddelen worden

uitgevoerd door een fabrikant naar een distributeur, informatie over de regelingen en maatregelen die zijn getroffen om te voorkomen dat de producten worden gebruikt voor de doodstraf, alsook over het land van bestemming en, indien beschikbaar, over het eindgebruik en de eindgebruikers van de goederen.

uitgevoerd door een fabrikant naar een distributeur, informatie over de regelingen en maatregelen die zijn getroffen om te voorkomen dat de producten worden gebruikt voor de doodstraf, alsook over het land van bestemming en, indien beschikbaar, over het eindgebruik en de eindgebruikers van de goederen. ***Deze informatie wordt op verzoek verstrekt aan onafhankelijke toezichtsorganen, zoals nationale preventiemechanismen die zijn opgericht in het kader van het Facultatief Protocol bij het VN-Verdrag tegen foltering en andere wrede, onmenselijke of ontorende behandeling of bestraffing, of nationale mensenrechtenorganisaties in de lidstaten.***

Amendement 16

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 12 bis (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Artikel 13 – lid 1

Bestaande tekst

'1. Onverminderd artikel 11 stellen de Commissie ***en de lidstaten elkaar op verzoek*** in kennis van ***de*** maatregelen die uit hoofde van deze verordening worden genomen, en verstrekken ***elkaar*** alle relevante informatie waarover zij beschikken in verband met deze verordening, met name informatie over verleende en geweigerde vergunningen.

Amendement

(12 bis) In artikel 13 wordt lid 1 vervangen door:

'1. Onverminderd artikel 11 stellen de ***lidstaten de*** Commissie in kennis van maatregelen die uit hoofde van deze verordening worden genomen, en verstrekken ***zij*** alle relevante informatie waarover zij beschikken in verband met deze verordening, met name informatie over verleende en geweigerde vergunningen, ***en eveneens met betrekking tot maatregelen die in het kader van de clausule betreffende gericht eindgebruik worden genomen. De Commissie deelt deze inlichtingen aan de andere lidstaten mee.***

Motivering

Dit amendement is bedoeld om een bepaling van de bestaande wetshandeling – artikel 13, lid 1 – die in het Commissievoorstel niet aan de orde komt, te wijzigen.

Amendement 17

Voorstel voor een verordening
Artikel 1 – lid 1 – 12 ter (nieuw)
Verordening (EG) nr. 1236/2005
Artike 13 – lid 3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(12 ter) In artikel 13 wordt het volgende lid ingevoegd:

"3 bis. De Commissie maakt haar jaarverslag, dat een bundeling vormt van de jaarlijkse activiteitenverslagen die de lidstaten overeenkomstig lid 3 publiceren, jaarlijks openbaar."

Amendement 18

Voorstel voor een verordening
Artikel 1 – lid 1 – punt 14 bis (nieuw)
Verordening (EG) nr. 1236/2005
Artikel -15 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(14 bis) Het volgende artikel wordt ingevoegd:

"Artikel -15 bis

Coördinatiegroep

1. Er wordt een coördinatiegroep ingesteld waarvan het voorzitterschap door een vertegenwoordiger van de Commissie wordt bekleed. Elke lidstaat wijst in deze groep een vertegenwoordiger aan. De coördinatiegroep onderzoekt elk vraagstuk in verband met de toepassing van deze verordening dat door de

voorzitter of door een vertegenwoordiger van een lidstaat aan de orde wordt gesteld.

2. De coördinatiegroep treft in samenwerking met de Commissie alle passende maatregelen om een rechtstreekse samenwerking en uitwisseling van informatie tussen de bevoegde autoriteiten te bewerkstelligen, in het bijzonder om te voorkomen dat als gevolg van eventuele verschillen bij de toepassing van de controles op de uitvoer van goederen die voor de doodstraf, foltering of andere wrede, onmenselijke of vernederende behandeling of bestraffing kunnen worden gebruikt het handelsverkeer wordt verlegd.

3. De voorzitter van de coördinatiegroep raadpleegt telkens wanneer hij of zij dit nodig acht de bij deze verordening betrokken exporteurs, tussenhandelaars en andere relevante belanghebbenden, met inbegrip van het maatschappelijk middenveld.

4. De coördinatiegroep kan informatie en voorstellen met betrekking tot de doeltreffendheid van de verordening ontvangen van alle ter zake deskundige maatschappelijke organisaties.

Amendement 19

Voorstel voor een verordening
Artikel 1 – lid 1 – punt 15 bis (nieuw)
Verordening (EG) nr. 1236/2005
Artikel 15 quater

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(15 quater) Het volgende artikel wordt ingevoegd:

"Artikel 15 quater

Overzicht van de uitvoering

1. Om de drie jaar evalueert de Commissie de uitvoering van deze verordening en legt zij het Europees Parlement en de Raad een verslag voor over de toepassing ervan, waarin voorstellen tot wijziging van de verordening kunnen worden opgenomen. De lidstaten verstrekken de Commissie alle relevante informatie voor het opstellen van dit verslag.

2. Deze evaluatie strekt zich uit tot nationale vergunningsbesluiten van de lidstaten, verslaglegging door de lidstaten aan de Commissie, mechanismen voor kennisgeving en raadpleging tussen de lidstaten onderling, uitvaardiging en handhaving. Tijdens de evaluatieprocedure moet de werking van de door de lidstaten geïntroduceerde sanctieregelingen worden geanalyseerd en moet worden beoordeeld of deze regelingen doeltreffend, evenredig en afschrikwekkend zijn.

3. In een afzonderlijk onderdeel van het verslag wordt een overzicht geboden van de werkzaamheden, onderzoeken en raadplegingen van de coördinatiegroep, waarop artikel 4 van Verordening (EG) nr. 1049/2001 van toepassing is.

Amendement 20

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 15 – letter -a (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Bijlage II – tabel 1 – kolom 2 – punt 2.2bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(-a) In bijlage II worden na punt 2.2 de volgende punten ingevoegd:

"2.2 bis Voor wetshandhaving bedoelde stroomstokken, verdovingsgeweren en stroomschilden

2.2 ter Voor wetshandhaving bedoelde kappen voor gevangenen

2.2 quater Tangen voor het in bedwang houden van gevangenen"

Amendement 21

Voorstel voor een verordening

Artike 1 – lid 1 – punt 15 – letter -a bis (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Bijlage III – tabel 1 – kolom 2 – punt 1.3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(-a bis) In bijlage III wordt na punt 1.3 het volgende punt ingevoegd:

"1.3 bis Met riemen uitgeruste stoelen, planken en bedden"

Amendement 22

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 15 – letter -a ter (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Bijlage III – tabel 1 – kolom 2 – punt 2.1

Bestaande tekst

Amendement

(-a ter) Bijlage III, punt 2.1, wordt vervangen door:

'2.1. Draagbare wapens met elektrische ontlading die slechts op één persoon tegelijk kunnen worden gericht voor het toedienen van een elektrische schok, met inbegrip van maar niet beperkt tot stroomstootstokken, stroomstootschilden, verdovingspistolen en geweren voor het afvuren van schokpijltjes

"2.1 Draagbare elektroshockapparaten, met inbegrip van maar niet beperkt tot geweren voor het afvuren van schokpijltjes met een nullastspanning van 10 000 V of meer.

Opmerkingen:

1. Dit punt **betreft** niet stroomschokgordels en soortgelijke apparaten zoals omschreven

Opmerkingen:

1. Dit punt **is** niet **van toepassing op** stroomschokgordels en soortgelijke apparaten zoals omschreven in **de punten**

in punt 2.1 van bijlage II.

2.1 *en* 2 van bijlage II.

2. Dit punt *betreft* niet individuele stroomschokapparaten die de gebruiker bij zich draagt voor zijn eigen bescherming

2. Dit punt *is* niet *van toepassing op* individuele stroomschokapparaten die de gebruiker bij zich draagt voor zijn eigen bescherming."

Motivering

Dit amendement is bedoeld om een bepaling van de bestaande wetshandeling – bijlage III, punt 2 – die in het Commissievoorstel niet aan de orde komt, te wijzigen.

Amendement 23

Voorstel voor een verordening

Artikel 1 – lid 1 – punt 15 - letter -a quater (nieuw)

Verordening (EG) nr. 1236/2005

Bijlage III – tabel 1 – kolom 2 – punt 2.3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(-a quater) In bijlage III worden na punt 2.3 de volgende punten ingevoegd:

"2.3 bis Akoestische apparatuur voor het in bedwang houden van mensenmassa's en oproerbeheersing

2.3 ter Millimetergolfwapens"

PROCEDURE

Titel	Handel in bepaalde goederen die voor de doodstraf, foltering of andere wrede, onmenselijke of vernederende behandeling of bestraffing kunnen worden gebruikt
Document- en procedurenummers	COM(2014)0001 – C7-0014/2014 – 2014/0005(COD)
Commissie ten principale Datum bekendmaking	INTA 15.1.2015
Advies uitgebracht door Datum bekendmaking	AFET 15.1.2015
Rapporteur voor advies Datum benoeming	Barbara Lochbihler 3.12.2014
Datum goedkeuring	29.6.2015
Uitslag eindstemming	+ : 45 - : 2 0 : 3
Bij de eindstemming aanwezige leden	Francisco Assis, Petras Auštrevičius, Goffredo Maria Bettini, Elmar Brok, Klaus Buchner, James Carver, Fabio Massimo Castaldo, Javier Couso Permuy, Mark Demesmaeker, Georgios Epitideios, Eugen Freund, Sandra Kalniete, Manolis Kefalogiannis, Afzal Khan, Janusz Korwin-Mikke, Eduard Kukan, Ilhan Kyuchyuk, Barbara Lochbihler, Sabine Lösing, Andrejs Mamikins, David McAllister, Tamás Meszerics, Francisco José Millán Mon, Javier Nart, Pier Antonio Panzeri, Tonino Picula, Andrej Plenković, Jozo Radoš, Sofia Sakorafa, Jacek Saryusz-Wolski, Jaromír Štětina, Charles Tannock, Geoffrey Van Orden, Hilde Vautmans, Boris Zala
Bij de eindstemming aanwezige vaste plaatsvervangers	Brando Benifei, Tanja Fajon, Neena Gill, Sergio Gutiérrez Prieto, Javi López, Godelieve Quisthoudt-Rowohl, Marietje Schaake, Helmut Scholz, Igor Šoltes, Traian Ungureanu
Bij de eindstemming aanwezige plaatsvervangers (art. 200, lid 2)	Franc Bogovič, Daniel Buda, Pascal Durand, Andrey Novakov, Jarosław Wałęsa